

Stadtgeschichte: Die Stadt ohne Vergangenheit Seite 2 **Stadtvater:** Das System Hans Stöckli Seite 4 **Stadtentwicklung:** Die Expo.02 als Katalysator Seite 5 **Stadtwanderung:** Bienne für Anfänger Seite 6 **Stadtkultur:** Der Klangkünstler Hans Koch Seite 7 **Stadt Sprachen:** Grands et miseres du bilinguisme Seiten 8 und 9 **Stadtansichten:** Fotograf Christian Staub und seine Hommage an Biel/Bienne Seite 10

Der kleine Bund

Wochenendbeilage vom Samstag, 25. September 2004, Nr. 225



Biel als Ziel

«Mein Ziel bleibt Biel», verspricht Stadtpräsident Hans Stöckli auf Wahlplakaten. Seine Wiederwahl dieses Wochenende ist reine Formsache. Nicht zuletzt dank Stöckli – und Expo-02-Rückenwind – herrscht in Biel/Bienne nach Jahrzehnten der Krise wieder Aufbruchstimmung. Davon legt auch der neu gestaltete Zentralplatz (Bild) Zeugnis ab. Die Stadt auf der Sprachgrenze glaubt an ihre Zukunft.